



# PROVINCIA DI BERGAMO

Via Torquato Tasso, 8 - 24100 BERGAMO

**Settore TUTELA RISORSE NATURALI**

**Servizio Risorse Idriche**

Via G. Camozzi, 95 - Passaggio Canonici Lateranensi, 10 - 24121 BERGAMO - Tel. 035387564 - Telefax 035387599

Http://[www.provincia.bergamo.it](http://www.provincia.bergamo.it) - E-mail: [sara.mazza@provincia.bergamo.it](mailto:sara.mazza@provincia.bergamo.it)

## MODELLO 13F

(Scarico su Suolo o strati superficiali del sottosuolo di acque reflue derivanti da insediamenti isolati al disotto dei 50 AE.)

### DOCUMENTAZIONE DI RITO DA PRESENTARE PER IL RILASCIO DI AUTORIZZAZIONE PROVINCIALE PER LO SCARICO SU SUOLO O STRATI SUPERFICIALI DEL SOTTOSUOLO DI ACQUE REFLUE DOMESTICHE O ASSIMILATE DERIVANTI DA INSEDIAMENTI ISOLATI AL DISOTTO DEI 50 AE

(è fatta salva la facoltà ai competenti uffici provinciali di richiedere agli interessati motivati chiarimenti, supplementi di documentazione o elementi di valutazione integrativi in relazione all'espletamento dell'istruttoria)

1	Istanza di autorizzazione allo scarico ai sensi del D.L.vo n. 152/2006 e del R.R. n. 3 del 24.03.2006 in carta semplice ( <u>solo per le Amministrazioni Comunali</u> per altri Enti/Società/Privati l'istanza deve essere presentata in carta legale) redatta secondo le indicazioni specifiche predisposte dal Servizio (vedi fac-simile allegato).
2	Nominativo del referente, numero di telefono e e-mail.
DOCUMENTAZIONE AMMINISTRATIVA	
3	Copia del versamento da 51,65 €, da effettuare sul Conto Corrente postale n°79300224 intestato a Provincia di Bergamo – Servizio Risorse idriche, Servizio tesoreria, specificando la causale “Ente/Società ( <u>indicare nome e indirizzo</u> ) – spese di istruttoria autorizzazioni allo scarico – Cap. 1235 – Introiti per istruttoria istanze autorizzative scarichi su suolo”.
4	Copia fotostatica non autenticata di un documento d'identità del sottoscrittore della domanda di autorizzazione.
5	Per le Società/Privati: n. 1 marca da bollo da 14,62 € da apporre sull'atto autorizzativo finale (si precisa che qualora il provvedimento autorizzativo finale fosse composto da più di n. 4 fogli in formato A4, verranno richieste ulteriori marche da bollo).
DOCUMENTAZIONE TECNICO – PROGETTUALE PREVISTA DAGLI ARTT. 22, 23 DEL R.R. N. 3 DEL 24.03.2006	
6	Relazione Tecnica (nell'allegato “ <i>Relazione Tecnica</i> ” è riportato uno schema da seguire per la raccolta delle informazioni necessarie, che dovrà essere compilato nelle parti strettamente interessate).
7	Planimetria/e in scala adeguata con indicate: <ul style="list-style-type: none"><li>– rappresentazione dell'insediamento e delle pertinenti superfici impermeabili serviti dalla rete di raccolta delle acque;</li><li>– rappresentazione delle reti di raccolta e convogliamento delle diverse acque reflue;</li><li>– ubicazione dei sistemi di trattamento, il punto di scarico e le eventuali opere di dispersione.</li></ul> Riportare su tale planimetria la codifica utilizzata nella relazione e nella domanda per identificare i punti caratteristici della rete fognaria interna (acque reflue domestiche, acque meteoriche, acque assimilate).
8	Localizzazione dell'insediamento e relativi scarichi su carta dell'Istituto Geografico Militare

	<p>(I.G.M) scala 1:25.000 oppure su Carta Tecnica Regionale scala 1:10.000. Lo stralcio planimetrico oltre a riportare l'insediamento ed i relativi scarichi, deve raffigurare:</p> <ul style="list-style-type: none"><li>➤ un'area circostante con raggio di almeno 2 Km e la perimetrazione, se esistente, di eventuali aree protette definite ai sensi della L. 394/91;</li><li>➤ la presenza di eventuali pozzi pubblici utilizzati per approvvigionamento idropotabile con l'individuazione della relative zone di tutela assoluta e di rispetto, o di altre captazioni di acqua ad uso potabile nel raggio di 200 m;</li><li>➤ i tronchi di pubblica fognatura più vicini;</li></ul>
--	--

**N.B.**

Qualora la documentazione richiesta ai punti precedenti sia già in possesso dell'Amministrazione Provinciale, dovrà essere compilato il modello di cui all'allegato 1.

**Tutte le relazioni e gli elaborati tecnici e cartografici, anche parziali, devono essere datati e firmati da professionisti abilitati nelle specifiche materie.**

Modello emesso in data: 02.04.2007

Marca da  
Bollo da  
14.62€

Non dovuta per le Amministrazioni Comunali

Al Signor **Presidente**  
dell'**Amministrazione Provinciale**  
Via Torquato Tasso, 8  
**24121 - B E R G A M O -**

e p.c. Al Signor **SINDACO**  
del Comune di \_\_\_\_\_

Spett.le **A.R.P.A. LOMBARDIA**  
Dipartimento di Bergamo  
Via Clara Maffei, 4  
**24121 - B E R G A M O -**

OGGETTO: Istanza di autorizzazione allo scarico su suolo o negli strati superficiali del sottosuolo di acque reflue domestiche o assimilate derivanti da insediamenti isolati al di sotto dei 50 AE, ai sensi del Decreto Legislativo n. 152/2006 e del Regolamento Regionale n. 3 del 24.03.2006.

Il sottoscritto \_\_\_\_\_ nato a \_\_\_\_\_

il \_\_\_\_\_ residente in \_\_\_\_\_

via \_\_\_\_\_ n. \_\_\_\_\_ in qualità di \_\_\_\_\_

(Indicare se proprietario, incaricato alla realizzazione dell'immobile, ecc.)

### C H I E D E

ai sensi dell'art. 22 del R.R. n. 3 del 24.03.2006 e dell'art. 124 del D.L.vo 152/2006, l'autorizzazione allo scarico su suolo o negli strati superficiali del sottosuolo delle acque reflue domestiche o assimilabili provenienti dall'edificio (specificare se: di prossima realizzazione, se in ristrutturazione o già esistente) ubicato in Comune di \_\_\_\_\_, Via \_\_\_\_\_ n. \_\_\_\_\_.

Allo scopo allega: (Elencare gli allegati)

1) \_\_\_\_\_

2) \_\_\_\_\_

3) \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ Lì, \_\_\_\_\_

In fede \_\_\_\_\_

**Informativa ai sensi del D.Lgs 30 giugno 2003, n. 196**  
**“Codice in materia di protezione dei dati personali”**

Prendo atto della informativa, ai sensi dell'art. 13 e dei diritti di cui all'art. 7 del D.Lgs 196/03, in calce riportate. Mi viene resa nota, altresì, l'informazione che, ai sensi degli artt. 18 e 19 del menzionato Decreto Legislativo, la Provincia di Bergamo ha il consenso al trattamento dei dati personali riportati nell'istanza da me presentata, per le finalità istituzionali ad essa connesse, nonché per la comunicazione degli stessi ad altri soggetti pubblici quando è prevista da una norma di legge o di regolamento ovvero per lo svolgimento di funzioni istituzionali.

Bergamo, \_\_\_\_\_

Firma dell'interessato \_\_\_\_\_

Autorizzo l'inserimento dei miei dati personali in elenchi professionali e data base e la loro eventuale diffusione anche mediante pubblicazione sul sito internet della Provincia.

SI

NO

Data, \_\_\_\_\_

Firma dell'interessato \_\_\_\_\_

## INFORMATIVA PER IL TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI

Ai sensi dell'art. 13 del D.Lgs 30 giugno 2003, n. 196 ed in relazione ai dati personali che La riguardano, La informiamo che:

I dati da Lei forniti sono e potranno formare oggetto di trattamento, nel rispetto della normativa sopra richiamata e degli obblighi di riservatezza cui è ispirata l'attività istituzionale della Provincia.

Tali dati personali sono o saranno inseriti nelle nostre banche dati e sottoposti a trattamenti connessi all'esecuzione o conclusione dell'iter procedimentale avviato con la presentazione dell'istanza.

Il trattamento avverrà mediante strumenti manuali, informatici e telematici e, comunque, in modo da garantire la sicurezza e la riservatezza degli stessi.

I dati da Lei forniti potranno, altresì, essere comunicati ad enti, aziende e altri soggetti della pubblica amministrazione, locale o nazionale, (ASL, ARPA, Regione, Ministero dell'Ambiente, ecc.) per espressa previsione di una norma di legge o regolamento ovvero quando è necessario per lo svolgimento di funzioni istituzionali.

Detti dati personali possono, altresì, essere comunicati a soggetti operanti o interessati alle attività o settori per i quali Lei ha formulato l'istanza, sempre e comunque, nel rispetto dei principi di protezione sanciti dalla legge e dei compiti istituzionali della Provincia.

Detti dati possono, inoltre, essere inseriti in elenchi, comprendenti soggetti o Ditte che svolgono attività riferite all'oggetto dell'istanza, e pubblicati sul sito internet della Provincia.

Titolare del trattamento dei dati personali è la Provincia di Bergamo, nella figura del Presidente pro-tempore. Responsabile al trattamento dei dati personali è il Dirigente del Settore Ambiente.

### DIRITTO DELL'INTERESSATO PREVISTO DALL'ART. 7 DEL D.LGS N. 196/2003.

In relazione al trattamento dei dati personali l'interessato ha diritto di ottenere la conferma dell'esistenza o meno di dati personali che lo riguardano, anche se non ancora registrati, e la loro comunicazione in forma intelligibile.

L'interessato ha il diritto di ottenere l'indicazione dell'origine dei dati personali; delle finalità e modalità di trattamento; della logica applicata in caso di trattamento effettuato con l'ausilio di strumenti elettronici; degli estremi identificativi del titolare, dei responsabili e del rappresentante designato ai sensi dell'art. 5 comma 2; dei soggetti o delle categorie di soggetti ai quali i dati personali possono essere comunicati o che possono venirne a conoscenza in qualità di rappresentante designato nel territorio dello Stato, di responsabili incaricati.

L'interessato ha il diritto di ottenere: l'aggiornamento, la rettificazione ovvero, quando vi ha interesse, l'integrazione dei dati; la cancellazione, la trasformazione in forma anonima o il blocco dei dati trattati in violazione di legge, compresi quelli di cui non è necessaria la conservazione in relazione agli scopi per i quali i dati sono stati raccolti o successivamente trattati; l'attestazione che le operazioni di cui sopra sono state portate a conoscenza, anche per quanto riguarda il loro contenuto, di coloro ai quali i dati sono stati comunicati o diffusi, eccettuato il caso in cui tale adempimento sia impossibile o comporta un impiego di mezzi manifestamente sproporzionato rispetto al diritto tutelato.

L'interessato ha il diritto di opporsi in tutto o in parte: per motivi legittimi al trattamento dei dati personali che lo riguardano, ancorché pertinenti allo scopo della raccolta; al trattamento dei dati personali che lo riguardano ai fini di invio di materiale pubblicitario o di vendita diretta o per il compimento di ricerche di mercato o di comunicazione commerciale.

## NOTE INFORMATIVE

*Ai sensi dell'art. 38 del DPR 445 del 28.12.2000, l'istanza e/o le dichiarazioni rese ai sensi degli artt. 46 e 47 del medesimo DPR 445/00 sono sottoscritte dall'interessato alla presenza del dipendente addetto ovvero sottoscritte e presentate o inviate anche per fax o via telematica unitamente a copia fotostatica non autenticata di un documento d'identità del sottoscrittore. L'istanza inviata per via telematica è valida se sottoscritta mediante la firma digitale o quando il sottoscrittore è identificato dal sistema informatico con l'uso della carta d'identità elettronica.*

*Ai sensi degli artt. 18 e 19 del DPR 445/00, l'**autenticazione di copie di documenti** può essere fatta:*

- dal responsabile del procedimento o da qualsiasi altro dipendente competente a ricevere la documentazione, su presentazione dell'originale;*
- dietro presentazione di dichiarazione sostitutiva dell'atto di notorietà di cui all'art. 47 del DPR 445/00 attestante il fatto che la copia prodotta è conforme all'originale (solo per copie di atti o documenti conservati o rilasciati da una pubblica amministrazione o per copie di pubblicazioni).*

*Le dichiarazioni sostitutive rese ai sensi degli artt. 46 e 47 del DPR 445/00 sono considerate come fatte a pubblico ufficiale e pertanto, qualora dai controlli effettuati ai sensi degli artt. 71 e segg. del DPR 445/00, emerga la non veridicità del contenuto delle dichiarazioni:*

- il dichiarante decade dai benefici eventualmente conseguenti al provvedimento emanato sulla base delle dichiarazioni non veritiere, previa adozione di apposito provvedimento;*
- il nominativo del dichiarante, poiché il rilascio di dichiarazioni mendaci o false è punito ai sensi del codice penale e delle leggi speciali in materia, sarà segnalato - unitamente agli atti - alla competente Procura della Repubblica.*

FAC-SIMILE  
**RELAZIONE TECNICA**

PARTE PRIMA

ANAGRAFICA:

Denominazione Privato/Società di realizzazione immobile: \_\_\_\_\_

Partita IVA/Codice Fiscale: \_\_\_\_\_

Residenza del titolare dell'autorizzazione: \_\_\_\_\_

PARTE SECONDA

DESCRIZIONE TECNICA DELLE OPERE:

- 1) Ubicazione dell'insediamento da cui si origina lo scarico oggetto della domanda di autorizzazione.
- 2) Dati relativi alla tipologia delle acque scaricate (*es: acque reflue domestiche, assimilate, meteoriche, assimilate*) e volume di acqua scaricato (*mc/a*).

Qualora le acque reflue meteoriche e/o di lavaggio decadano da superfici scolanti costituenti pertinenze di edifici ed installazioni in cui si svolgono le seguenti attività :

1. Industria petrolifera;
2. Industria chimica;
3. Trattamento e rivestimento dei metalli;
4. Concia e tintura delle pelli e del cuoio;
5. Produzione della pasta carta, della carta e del cartone;
6. Produzione di pneumatici;
7. Aziende tessili che eseguono stampa, tintura e finissaggio di fibre tessili;
8. Produzione di calcestruzzo;
9. Aree intermodali;
10. Autofficine;
11. Carrozzerie;

oppure decadano:

- dalle superfici scolanti costituenti pertinenza di edifici ed installazioni in cui sono svolte le attività di deposito rifiuti, centro di raccolta e/o trasformazione degli stessi, deposito di rottami e deposito di veicoli destinati alla demolizione;
- delle superfici scolanti destinate al carico e alla distribuzione dei carburanti ed operazioni connesse e complementari nei punti di vendita delle stazioni di servizio per autoveicoli;
- dalle superfici scolanti specificatamente o anche saltuariamente destinate al deposito, al carico, allo scarico, al travaso e alla movimentazione in genere delle sostanze di cui alle tabelle 3/A e 5 dell'allegato 5 alla parte terza del D.Lgs n. 152/06.

La documentazione andrà integrata con quella prevista dal modello 13G.

3) Descrizione sommaria dello scarico, precisando:

- numero delle unità immobiliari che compongono l'insediamento;
- numero di persone che si prevede possano risiedere nell'insediamento;
- abitanti equivalenti stimati per le acque reflue delle eventuali unità immobiliari adibite a servizi;
- la natura del recapito, in particolare dovranno essere indicati:
  - se in zona montana: caratteristiche di permeabilità del terreno interessato e rischio di franosità;
  - se in zona pedemontana: caratteristiche di permeabilità del terreno interessato;
  - se in zona di pianura: caratteristiche idrogeologiche del sito, livello di massima escursione della falda e permeabilità.

4) Descrizione della rete di raccolta delle acque reflue e di quelle meteoriche, sistemi di trattamento e di dispersione che si intendono installare (indicando il grado di abbattimento garantito dai sistemi di trattamento e dispersione installati o che si intendono installare, supportato da esauriente documentazione di letteratura e tecnico – commerciale), dimensioni delle superfici impermeabili (*suddivise fra superfici coperte – mq – e superfici scoperte – mq -*)

N.B: Qualora gli insediamenti comprendano unità immobiliari dalle quali decadano acque reflue assimilate (*sono assimilate alle acque reflue domestiche, le acque reflue il cui contenuto inquinante, prima di ogni trattamento, sia esprimibile mediante i parametri della tab. 1 dell'allegato B del R.R. n. 3 del 24.03.2006 e risulti inferiore ai corrispondenti valori limite*), la Relazione Tecnica deve contenere anche i seguenti dati:

- dati significativi delle unità immobiliari costituenti l'intero insediamento;
- volume occupato da ogni unità immobiliare;
- attività svolta da ogni unità immobiliare;
- consumi idrici previsti in ciascuna unità;
- abitanti equivalenti stimati relativamente agli scarichi;

e dovrà essere allegato un certificato analitico relativo ai parametri riportati nella tabella 1 dell'allegato B al R.R. n. 3 del 24.03.2006.